

**GEMEINDE TSCHERMS**

Provinz Bozen

**COMUNE DI CERMES**

Provincia di Bolzano

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT  
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES****Betreff:**

**Gemeinde Tscherms - Berufung beim Staatsrat gegen das Urteil des Regionalen Verwaltungsgerichtes - Autonome Sektion Bozen Nr. 28/2026 auf Antrag von E.A. +1 / Gemeinde Tscherms (Abbruch und Wiederherstellung des ursprünglichen Zustandes vom 09.05.2024)- Einlassung in das Verfahren und Beauftragung mit der Verteidigung**

Sitzung vom - Seduta del  
**07.07.2026**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses zu einer Sitzung einberufen.

Anwesend sind:

**VERBALE DI DELIBERAZIONE  
DELLA GIUNTA COMUNALE****Oggetto:**

**Comune di Cermes - Appello dinanzi al Consiglio di Stato contro la sentenza del Tribunale Amministrativo Regionale - Sezione Autonoma di Bolzano n. 28/2026 ad istanza di E.A. +1 / Comune di Cermes (demolizione e ripristino dello stato dei luoghi dd. 09/05/2024) - Costituzione in giudizio e incarico con la difesa**

Uhr - ore  
**09:00**

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, i componenti di questa Giunta comunale ad una seduta.

Sono presenti:

|                     |                              |              | E. A.<br>A.G. | U.A.<br>A.I. | Fernzugang |
|---------------------|------------------------------|--------------|---------------|--------------|------------|
| Astrid Kuprian, MBA | Bürgermeisterin              | Sindaca      |               |              |            |
| Franz Josef Egger   | Bürgermeister-Stellvertreter | Vice-Sindaco |               |              |            |
| Monika Petra Burger | Gemeindereferentin           | Assessore    |               |              |            |
| Franziska Frei      | Gemeindereferentin           | Assessore    |               |              |            |
| Manuel Pernthaler   | Gemeindereferent             | Assessore    |               |              |            |

Den Beistand leistet der Vize Gemeindesekretär Dr. René Oberhofer

Assiste Il vice segretario comunale Dr. René Oberhofer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Astrid Kuprian, MBA, in der Eigenschaft als Bürgermeisterin, den Vorsitz.

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, Astrid Kuprian, MBA, nella sua qualità di Sindaca, assume la presidenza.

Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 159 vom 07.07.2026

**Betrifft: Gemeinde Tscherms - Berufung beim Staatsrat gegen das Urteil des Regionalen Verwaltungsgerichtes - Autonome Sektion Bozen Nr. 28/2026 auf Antrag von E.A. +1 / Gemeinde Tscherms (Abbruch und Wiederherstellung des ursprünglichen Zustandes vom 09.05.2024)- Einlassung in das Verfahren und Beauftragung mit der Verteidigung**

Der Gemeindesekretär Dr. Paolo Dalmonego ist abwesend. Seine Funktion wird vom Vize – Gemeindesekretär Dr. René Oberhofer übernommen.

Nach Einsicht in die Berufung gegen das Urteil des Regionalen Verwaltungsgerichtes - Autonome Sektion Bozen Nr. 28/2026, welches durch E.A. +1, vertreten und verteidigt von Ra. Dr. Manfred Natzler aus Bozen (BZ), angestrengt und am 02.07.2026 (Prot. Nr. 0006418 vom 02.07.2026) zugestellt wurde.

Der Gemeindeausschuss ist der Ansicht, dass sich die Gemeinde Tscherms aufgrund der im der Berufung vorgebrachten Ausführungen der Gegenseite gegen das erstinstanzliche Urteil in das Verfahren vor dem Staatsrat einlassen sollte.

Für die Vertretung der Interessen der Gemeinde soll die Generalstaatsadvokatur beauftragt werden, nachdem diese der Gemeinde ihre Verfügbarkeit mitgeteilt hat.

Der vorliegende Beschluss soll im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar erklärt werden, damit die Einlassung in das Streitverfahren unverzüglich erfolgen kann.

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindesatzung.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 und in die geltende Gemeindesatzung;

Nach Einsichtnahme in den staatlichen Einheitstext der Gemeindeordnung (GvD vom 18. August 2000, Nr. 267)

Nach Einsicht in die Gutachten zur

Delibera della Giunta comunale n. 159 dd. 07.07.2026

**Oggetto: Comune di Cermes - Appello dinanzi al Consiglio di Stato contro la sentenza del Tribunale Amministrativo Regionale - Sezione Autonoma di Bolzano n. 28/2026 ad istanza di E.A. +1 / Comune di Cermes (demolizione e ripristino dello stato dei luoghi dd. 09/05/2024) - Costituzione in giudizio e incarico con la difesa**

Il segretario comunale Dr. Paolo Dalmonego è assente. La sua funzione viene assunta dal Vice – segretario comunale Dott. René Oberhofer.

Visto l'appello contro la sentenza del Tribunale Amministrativo Regionale - Sezione Autonoma di Bolzano n. 28/2026 promosso da E.A. +1, rappresentati e difesi dall'avv. Manfred Natzler di Bolzano (BZ), e notificato in data 02/07/2026 (prot.n. 0006418 del 02/07/2026).

La Giunta comunale è dell'opinione che il Comune di Cermes dovrebbe costituirsi in giudizio avanti al Consiglio di Stato, a causa delle deduzioni nella citazione in appello di controparte avverso la sentenza di primo grado.

Con la difesa degli interessi del comune dovrà essere incaricata l'Avvocatura Generale dello Stato, la quale ha manifestato la propria disponibilità.

La presente delibera dovrà essere dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, affinché la costituzione in giudizio possa avvenire subito.

Visto il vigente statuto comunale.

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018 e il vigente statuto comunale;

Visto il testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali (d.lgs. Del 18 agosto 2000, n. 267)

Visti i pareri sulla proposta di deliberazione,

Beschlussvorlage, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der öffentlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, hinsichtlich der

a) administrativen Ordnungsmäßigkeit  
CmaN8QQ1D7GAXK3t3dgSTRWPAeyvRs  
Boboq8TdQOoQU=

b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit

ai sensi dell'art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, in ordine:

a) alla regolarità tecnico-amministrativa  
CmaN8QQ1D7GAXK3t3dgSTRWPAeyvRs  
Boboq8TdQOoQU=

b) alla regolarità contabile

**b e s c h l i e ß t**  
**DER GEMEINDEAUSSCHUSS**

einstimmig und in gesetzlicher Form

1. Die Gemeinde Tscherms lässt sich in das Berufungsverfahren vor dem Staatsrat gegen das Urteils des Regionalen Verwaltungsgerichtes - Autonome Sektion Bozen Nr. 28/2026, angestrengt durch E.A. +1, vertreten und verteidigt von Ra. Dr. Manfred Natzler aus Bozen (BZ), ein und beauftragt die Generalstaatsadvokatur mit der Interessensvertretung der Gemeinde, mit allen damit verbundenen Befugnissen;
2. die Liquidierung eventueller anfallender Ausgaben erfolgt mit getrennter Maßnahme.
3. Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 in eigener Abstimmung für unverzüglich vollziehbar erklärt.

**LA GIUNTA COMUNALE**  
**d e l i b e r a**

ad unanimità di voti espressi in forma di legge

1. Il Comune di Cermes si costituisce in giudizio davanti al Consiglio di Stato, nell'appello contro la sentenza del Tribunale Amministrativo Regionale - Sezione Autonoma di Bolzano n. 28/2026 promosso da E.A. +1, rappresentati e difesi dall'avv. Manfred Natzler di Bolzano (BZ), e incarica con la rappresentanza e la difesa degli interessi del comune l'Avvocatura Generale dello Stato, con tutte le competenze e facoltà connesse;
2. eventuali spese occorrenti vengono liquidate con provvedimento separato.
3. La presente delibera viene dichiarata immediatamente esecutiva in apposita votazione ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

die/der Vorsitzende – la/il Presidente

der Vize Gemeindesekretär – Il vice segretario  
comunale

Astrid Kuprian, MBA

Dr. René Oberhofer

*Digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale*

---

*Hinweis:*

*jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.*

*Avvertimento:*

*ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.*